



Factura: 003-002-000068189



20171701004P00634

PROTOCOLIZACIÓN 20171701004P00634

PROTOCOLIZACIÓN DE DOCUMENTOS PÚBLICOS O PRIVADOS

FECHA DE OTORGAMIENTO: 23 DE ENERO DEL 2017, (8:56)

OTORGA: NOTARÍA CUARTA DEL CANTON QUITO

NÚMERO DE HOJAS DEL DOCUMENTO: 11

CUANTÍA: INDETERMINADA



A PETICIÓN DE:			
NOMBRES/RAZÓN SOCIAL	TIPO INTERVINIENTE	DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No. IDENTIFICACIÓN
HIDALGO LEÓN HUGO RUBÉN	POR SUS PROPIOS DERECHOS	CEDULA	1721232674

OBSERVACIONES:

NOTARIO: ROMULO JOSELITO PALLO QUISILEMA
NOTARÍA CUARTA DEL CANTÓN QUITO

...rio

FACTURA No. 003-002-000068189

ESCRITURA No.20171701004P00634

DI 2 COPIAS

QUITO, 23 DE ENERO DEL 2017



PROTOCOLIZACIÓN

Fiel Copia del Certificado de Existencia Legal de la compañía suiza ABB ASEA BROWN BOVERI LTD y su apostilla; así como su traducción al idioma castellano, 23 de enero de 2017.



DR. ROMULO JOSELITO PALLO QUISILEMA
NOTARIO CUARTO DEL CANTÓN QUITO

SEÑOR NOTARIO CUARTO DEL CANTÓN QUITO:

Por medio de la presente, solicito, a Usted, se sirva insertar en el protocolo a su cargo una fiel copia del Certificado de Existencia Legal de la compañía suiza **ABB ASEA BROWN BOVERI LTD** y su apostilla; así como la traducción al idioma castellano de los documentos emitidos exclusivamente en idioma inglés.

Una vez que se proceda con mi solicitud, agradeceré se me confiera dos (2) copias certificadas de la referida protocolización.



Hugo Rubén Hidalgo León
Mat. 17-2016-287 Foro Abogados



Zeugnis

des Handelsregisteramtes des Kantons Zürich

CERTIFICATION

issued by the Commercial Registry of Canton Zurich

It is hereby certified that the following company is entered in the Commercial Register of Canton Zurich: a joint stock company by the name of

ABB Asea Brown Boveri Ltd
(ABB Asea Brown Boveri AG) (ABB Asea Brown Boveri SA)

domiciled in Zurich
Address: Affolternstrasse 44, 8050 Zurich

This company has been entered in the Commercial Register of Canton Zurich since 04th January 1988.

The Commercial Register also indicates the following for the aforementioned company:

Share capital: CHF 2'768'000'000.-- (CHF two-seven-six-eight-zero-zero-zero-zero-zero-zero 00/00)

Of which is
paid in: CHF 2'768'000'000.-- (CHF two-seven-six-eight-zero-zero-zero-zero-zero-zero 00/00)

Share denominations: 2'768'000 registered shares with a par value of CHF 1'000.-- each.

Aims and objectives: The aim of the company is hold shares in enterprises, in particular those whose fields of activities are encompassed in the sector of industry, trade and services. The company may acquire, encumber, valorise and alienate real estate and non-material property rights in Switzerland and abroad, finance and underwrite other companies or issue comparable securities for their obligations. The company may undertake all commercial activities and take all measures that appear to be suitable to promoting the company's aims and objectives or are related to the same.

Comments: The transferability of registered shares is limited by the provisions of the Articles of Association.

In application of Art. 708, section 1, of the Swiss Code of Obligations, the Swiss Federal Office for Justice has authorised the company to waive the requirement whereby the majority of the members of the Board of Directors must consist of persons who are resident in Switzerland and hold Swiss citizenship.

All of the company's communications to its shareholders take the form of publications in the SHAB or, inasmuch as their names and addresses are known and the law makes no obligatory provisions to the contrary, of written notifications.





Qualified Facts: Merger: The company takes over ABB Beteiligungen AG, registered office in Zurich, by merger. In accordance with the contract of merger dated 13.12.1994 and the merger financial report dated 30.09.1994, the assets of CHF 73'440'024.53 and liabilities of CHF 62'038'722.50 are transferred by universal succession to the company, which is already in possession of the entire shareholding of the company taken over. This extinguishes these shares, while the share capital of the company exercising the take-over remains unchanged.-----

Merger: The company takes over ABB Equity AG, registered office in Zurich, by merger. In accordance with the contract of merger dated 15.10.2001 and the merger financial report dated 30.09.2001, the assets of CHF 33'808'453.11 and liabilities of CHF 1'434'000.-- are transferred by universal succession to the company, which is already in possession of the entire shareholding of the company taken over. This extinguishes these shares, while the share capital of the company exercising the take-over remains unchanged.-----

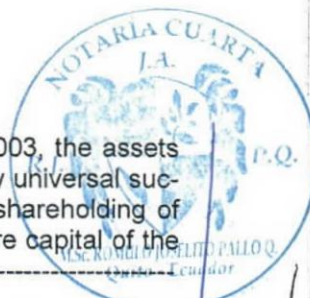
Merger: The company takes over ABB Venture Capital Ltd, registered office in Baden, by merger. In accordance with the contract of merger dated 07.03.2002 and the merger financial report dated 01.01.2002, the assets of CHF 19'484'179.-- and liabilities of CHF 220'741.-- are transferred by universal succession to the company, which is already in possession of the entire shareholding of the company taken over. This extinguishes these shares, while the share capital of the company exercising the take-over remains unchanged.-----

Merger: The company takes over ABB Future AG, registered office in Zurich, by merger. In accordance with the contract of merger dated 24.7.2002 and the merger financial report dated 1.7.2002, the assets of CHF 1'383'126.-- and liabilities of CHF 33'000.-- are transferred by universal succession to the company, which is already in possession of the entire shareholding of the company taken over. This extinguishes these shares, while the share capital of the company exercising the take-over remains unchanged.-----

Merger: The company takes over ABB Participation AG, registered office in Baden, by merger. The assets of CHF 4'818'152'736.-- - including shares of the company exercising the takeover - and liabilities of CHF 1'800'292'289.-- of ABB Participation AG in accordance with the financial report dated 01.08.2002 are transferred by universal succession to the company. There is no increase in share capital, as the shareholders of the company taken over are recompensed in full from the shares in the company exercising the takeover itself that are acquired in the process of the merger.-----

Merger: The company takes over ABB Financial Services Ltd, registered office in Zurich, by merger. In accordance with the contract of merger dated 26.08.2003 and the merger financial report dated 01.07.2003, the assets of CHF 66'111'191.-- and liabilities of CHF 23'276'147.-- are transferred by universal succession to the company, which is already in possession of the entire shareholding of the company taken over. This extinguishes these shares, while the share capital of the company exercising the take-over remains unchanged.-----

Merger: The company takes over ABB Manufacturing and Consumer Industries Management AG, registered office in Zurich, by merger. In accordance with the contract of



merger dated 22.10.2003 and the merger financial report dated 1.10.2003, the assets of CHF 3'434'961.-- and liabilities of CHF 1'751'109.-- are transferred by universal succession to the company, which is already in possession of the entire shareholding of the company taken over. This extinguishes these shares, while the share capital of the company exercising the take-over remains unchanged.-----

Merger: The company takes over ABB Corporate Management Services AG, registered office in Zurich, by merger. In accordance with the contract of merger dated 08.12.2003 and the merger financial report dated 01.12.2003, the assets of CHF 40'198'646.-- and liabilities of CHF 38'894'563.-- are transferred by universal succession to the company, which is already in possession of the entire shareholding of the company taken over. This extinguishes these shares, while the share capital of the company exercising the take-over remains unchanged.-----

Merger: The company takes over ABB Holding AG, registered office in Zurich, by merger. The assets of CHF 4'730'243'000.-- including shares of the company exercising the takeover - and liabilities of CHF 584'373'218.-- in ABB Holding AG in accordance with the financial report dated 1.12.2003 are transferred by universal succession to the company. There is no increase in share capital, as the shareholder of the company taken over is recompensed in full from the shares in the company exercising the takeover itself that are acquired in the process of the merger.-----

Merger: The company takes over the assets and liabilities of ABB Schweiz Holding AG, registered office in Baden (CH-400.3.018.550-5), in accordance with the contract of merger dated 22.11.2004 and the merger financial report to 31.10.2004. The assets of CHF 952'783'405.77 and the liabilities (external capital) of CHF 39'265'751.12 are transferred to the company exercising the takeover. As the company exercising the takeover is in possession of the entire shareholding of the transferring company, there is neither any increase in share capital, nor any share issue.-----

Merger: the company takes over of the assets and liabilities of ABB International Services AG, registered office in Zurich (CH-020.3.003.138-4), in accordance with the contract of merger dated 28.11.2007 and the merger financial report to 01.11.2007. The assets of CHF 3,548,136.46 and liabilities (debenture capital) of CHF 2,084,658.90 are transferred to the company exercising the takeover. As the company exercising the takeover now holds all the shares in the company being taken over, there is neither any increase in share capital, nor any allocation of shares.-----

Merger: Assumption of the assets and liabilities of ABB Finance Support AG, of Zurich (CHE-207.531.570), in accordance with the merger agreement of 27 May 2015 and the financial statements as per 31 December 2014. Assets in the amount of CHF 66,600.00 and liabilities (outside capital) in the amount of CHF 11,085.00 are transferred to the acquiring company. Since the acquiring company holds all the shares of the transferring company, there is no share capital increase or allocation of shares.-----

Merger: Assumption of the assets and liabilities of ABB International Resources AG, of Zurich (CHE-282.208.849), in accordance with the merger agreement of 9 June 2015 and the financial statements as per 31 December 2014. Assets in the amount of CHF 246,034.71 and liabilities (outside capital) in the amount of CHF 432,688.52, i.e. an excess of liabilities over assets in the amount of CHF 186,653.81, are transferred to the



acquiring company. According to the certification issued by the federally supervised audit firm, the acquiring company possesses freely disposable equity capital in the amount of the capital loss and the excess of liabilities over assets. Since the acquiring company holds all the shares of the transferring company, there is no share capital increase or allocation of shares.-----

The Commercial Register of Canton Zurich contains particulars in reference to the aforementioned company pertaining to the power of representation, in addition to other particulars. The following is entered in reference to the power of representation, among other things:

Member of the board of directors with joint signatory power (minimum of two):

Elzvik, Eric, of Genève, in Küsnacht ZH, chairperson of the board of directors-----
de Saint Victor, Diane, French citizen, in Zug, vice-chairperson of the board of directors-----
Fürer, Thomas, of Baar and Waldkirch, in Cham-----
Hall, Alex, British citizen, in Baar-----

Joint signatory power (minimum of two):

Abrahamson-Haka, Alanna, Canadian citizen, in Wollerau-----
Anliker, Alexander, of Gondiswil, in Würenlos-----
Arnold, Urs, of Richenthal, in Unterägeri-----
Bagran Ilhan, Cansu, Turkish citizen, in Zurich-----
Bourqui, Elisabeth, of Murist, in Zurich-----
Brown, Richard Allen, American citizen, in Zurich-----
Calo-Niiranen, Nicole, French citizen, in Oberengstringen-----
Cooke, Michael, British citizen, in Zurich-----
de Grijp, Martin, Dutch citizen, in Dietikon-----
Dersy, Véronique Corinne Annie, French citizen, in Zurich-----
Deslarzes, Jean-Christophe, of Bagnes, in Kilchberg ZH-----
Dürr, Hans-Peter, German citizen, in Rüschlikon-----
Eble, Klaus, German citizen, in Kilchberg ZH-----
Ecknauer, Denis, of Herznach, in Wollerau-----
Hediger, Christian, of Ruppertswil and Zurich, in Stallikon-----
Helmig, Daniel, German citizen, in Horgen-----
Hoof, Ulf, Swedish citizen, in Zug-----
Hotz, Jörg, of Zurich, in Zurich-----
Jacob Swedjemark, Bobby, Indian citizen, in Meilen-----
Jamin, Claudia, German citizen, in Zollikon-----
Jonsson, Ulla, Swedish citizen, in Wollerau-----
Law, Andrew, South African citizen, in Zurich-----
Nilsson, Hans-Anders, Swedish citizen, in Adliswil-----
Ortiz, Sandra, German citizen, in Rafz-----
Reimer, Günter, German citizen, in Rafz-----
Rubinic, Natascia, Italian citizen, in Kilchberg ZH-----
Schmidt, Thomas, German citizen, in Zurich-----
Sieder, Christoph, Austrian citizen, in Kilchberg ZH-----



Singh, Gurjit, Indian citizen, in Baden-----
 Speekenbrink, Dominique, Dutch citizen, in Zurich-----
 Spiesshofer, Ulrich, German citizen, in Zollikon-----
 Steijn, Marinus Anthonie Hubertus, Dutch citizen, in Horgen-----
 Vink, Marc, Dutch citizen, in Zurich-----
 Ziegler, Armin, German citizen, in Biberstein-----
 Ziegler, Nicolas, German citizen, in Küsnacht ZH-----
 Zimmerli, Michael, of Oftringen, in Obersiggenthal-----

Audit body:

Ernst & Young AG (CHE-491.907.686), in Zurich-----

It is further certified that the aforementioned company is organized according to the laws of Switzerland.

The Commercial Registry Office of the Canton of Zurich can offer no guarantee as to the accuracy of the translation from the original German text of this entry in the Commercial Register.

Zurich, Switzerland, 12th January 2017

Company number: CHE-106.239.600

(previously: CH-020.3.900.058-8)

Signed: DI

Fee: CHF 120.--

APOSTILLE	
(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)	
1. País: Confederación Suiza, Cantón de Zurich	
País: Confederação Suíça, Cantão de Zurique	
El presente documento público / Este documento público	
2. Ha sido firmado por	Daniela Di Leva
fol assinado por	
3. Actuando en calidad de	Mitarbeiter/ - in
na sua qualidade de	
4. Y está revestido del sello/timbre de / e tem o selo ou carimbo de	
Kanton Zürich Handelsregisteramt	
Certificado / Reconhecido	
5. En/em 8090 Zurich/Zurique	6. El/no día 13.01.2017
7. Por la Cancillería de Estado del Cantón de Zurich	
pela Chancelaria de Estado do Cantão de Zurique	
8. Con el número/sob o N°.	1068792/2017
9. Sello/timbre/selo/carimbo	10. Firma/Assinatura



S. Overkott



[Handwritten signature]

NOTARIA CUARTA CANTÓN QUITO

RAZÓN: De conformidad con lo dispuesto en el Art. 18.5 de la Ley Notarial, CERTIFICO que la FOTOCOPIA es IGUAL al documento ORIGINAL que se me exhibió y se devolvió. En foja(s)

Quito, a 23 ENE 2017



M.Sc. RÓMULO JOSELITO PALLO Z.
 J.A. NOTARIO CUARTO

Traducción del inglés al castellano

[Logo]

CERTIFICACIÓN

emitida por el Registro Mercantil del cantón Zúrich

Por el presente documento se certifica que la siguiente compañía está inscrita en el Registro Mercantil del cantón Zúrich: una sociedad en comandita por acciones con el nombre de

ABB Asea Brown Boveri Ltd-----
(ABB Asea Brown Boveri AG) (ABB Asea Brown Boveri SA)-----

domiciliada en Zúrich-----
Dirección: Affolternstrasse 44, 8050 Zúrich-----

Esta compañía ha sido inscrita en el Registro Mercantil del cantón Zúrich desde el 04 de enero de 1988.-----

El Registro Mercantil también indica lo siguiente respecto de la compañía anteriormente mencionada:

Capital social: CHF 2'768'000'000.-- (CHF dos-siete-seis-ochocero-cero-cero-cero-cero-cero-cero 00/00)-----

Del cual está pagado: CHF 2'768'000'000.-- (CHF dos-siete-seis-ochocero-cero-cero-cero-cero-cero-cero 00/00)-----

Denominación de las acciones: 2'768'000 acciones nominativas con un valor nominal de CHF 1'000.--cada una.-----

Metas y objetivos: El objeto de la compañía es ser tenedora de acciones de empresas, en particular de aquellas cuyos ámbitos de actividad estén relacionados con el sector industrial, comercial y de servicios. La compañía puede adquirir, gravar, avaluar y enajenar bienes inmuebles y derechos de propiedad sobre bienes incorpóreos en Suiza y el extranjero, financiar y conferir garantías en favor de otras compañías o emitir garantías equivalentes por sus obligaciones. La compañía puede emprender todas las actividades comerciales y adoptar todas las medidas que estime adecuadas para promover las metas y los objetivos de la compañía o que estén relacionadas con los mismos.-----

Comentarios: La transferibilidad de las acciones nominativas está limitada por las estipulaciones del Estatuto Social.-----

En aplicación del Art. 708, sección 1, del Código de Obligaciones de Suiza, la Oficina Federal de Justicia de Suiza ha autorizado a la compañía a ser eximida del requisito según el cual la mayoría de los miembros del Directorio debe estar integrado por personas que sean residentes en Suiza y que tengan nacionalidad suiza.-----

Todos los comunicados de la compañía a sus socios adoptan la forma de publicaciones en el Boletín Oficial de Comercio de Suiza o, de notificaciones escritas, en la medida en que sus nombres y direcciones sean conocidos y la legislación no contemple disposiciones obligatorias al contrario.-----

Hechos Calificados: Fusión: La compañía absorbe por fusión a ABB Beteiligungen AG, con domicilio social en Zúrich. De conformidad con el contrato de fusión de fecha 13.12.1994 y con el reporte financiero de fusión de fecha 30.09.1994, los activos por CHF 73'440'024.53 y los pasivos por CHF 62'038'722.50 son transferidos en bloque a la compañía, la cual ya posee la totalidad de las acciones de la compañía absorbida. Esto extingue estas acciones, mientras que el capital social de la compañía absorbente permanece sin cambios.-----

Fusión: La compañía absorbe por fusión a ABB Equity AG, con domicilio social en Zúrich. De conformidad con el contrato de fusión de fecha 15.10.2001 y con el reporte financiero de fusión de fecha 30.09.2001, los activos por CHF 33'808'453.11 y los pasivos por CHF 1'434'000.-- son transferidos en bloque a la compañía, la cual ya posee la totalidad de las acciones de la compañía absorbida. Esto extingue estas acciones, mientras que el capital social de la compañía absorbente permanece sin cambios.-----

Fusión: La compañía absorbe por fusión a ABB Venture Capital Ltd, con domicilio social en Baden. De conformidad con el contrato de fusión de fecha 07.03.2002 y con el reporte financiero de fusión de fecha 01.01.2002, los activos por CHF 19'484'179.-- y los pasivos por CHF 220'741.-- son transferidos en bloque a la compañía, la cual ya posee la totalidad de las participaciones de la compañía absorbida. Esto extingue estas participaciones, mientras que el capital social de la compañía absorbente permanece sin cambios.-----

Fusión: La compañía absorbe por fusión a ABB Future AG, con domicilio social en Zúrich. De conformidad con el contrato de fusión de fecha 24.7.2002 y con el reporte financiero de fusión de fecha 1.7.2002, los activos por CHF 1'383'126.-- y los pasivos por CHF 33'000.-- son transferidos en bloque a la compañía, la cual ya posee la totalidad de las acciones de la compañía absorbida. Esto extingue estas acciones, mientras que el capital social de la compañía absorbente permanece sin cambios.-----

Fusión: La compañía absorbe por fusión a ABB Participation AG, con domicilio social en Baden. Los activos por CHF 4'818'152'736.-- - incluyendo las acciones de la compañía absorbente - y los pasivos por CHF 1'800'292'289.-- de ABB Participacion AG, de conformidad con el reporte financiero de fecha 01.08.2002 son transferidos en bloque a la compañía. No hay incremento en el capital social, ya que los accionistas de la compañía absorbida fueron compensados con las acciones de la propia compañía absorbente, que son adquiridas en el proceso de fusión.-----

Fusión: La compañía absorbe por fusión a ABB Financial Services Ltd con domicilio social en Zúrich. De conformidad con el contrato de fusión de fecha 26.08.2003 y con el reporte financiero de fusión de fecha 01.07.2003, los activos por CHF 66'111'191.-- y los pasivos por CHF 23'276'147.-- son transferidos en bloque a la compañía, la cual ya posee la totalidad de las participaciones de la compañía absorbida. Esto extingue estas participaciones, mientras que el capital social de la compañía absorbente permanece sin cambios.-----

Fusión: La compañía absorbe por fusión a ABB Manufacturing and Consumer Industries Management AG, con domicilio social en Zúrich. De conformidad con el contrato de fusión

de fecha 22.10.2003 y con el reporte financiero de fusión de fecha 1.10.2003, los activos por CHF 3'434'961.-- y los pasivos por CHF 1'751'109.-- son transferidos en bloque a la compañía, la cual ya posee la totalidad de las acciones de la compañía absorbida. Esto extingue estas acciones, mientras que el capital social de la compañía absorbente permanece sin cambios.-----

Fusión: La compañía absorbe por fusión a ABB Corporate Management Services AG, con domicilio social en Zúrich. De conformidad con el contrato de fusión de fecha 08.12.2003 y con el reporte financiero de fusión de fecha 01.12.2003, los activos por CHF 40'198'646.- y los pasivos por CHF 38'894'563.-- son transferidos en bloque a la compañía, la cual ya posee la totalidad de las acciones de la compañía absorbida. Esto extingue estas acciones, mientras que el capital social de la compañía absorbente permanece sin cambios.-----

Fusión: La compañía absorbe por fusión a ABB Holding AG, con domicilio social en Zúrich. Los activos por CHF 4'730'243'000.-- - incluyendo las acciones de la compañía absorbente - y los pasivos por CHF 584'373'218.-- de ABB Holding AG, de conformidad con el reporte financiero de fecha 1.12.2003 son transferidos en bloque a la compañía. No hay aumento del capital social, ya que el accionista de la compañía absorbida fue compensado plenamente con las acciones de la misma compañía absorbente que son adquiridas en el proceso de fusión.-----

Fusión: La compañía adquiere los activos y pasivos de ABB Schweiz Holding AG, con domicilio social en Baden (CH-400.3.018.550-5), de conformidad con el contrato de fusión de fecha 22.11.2004 y el reporte financiero de fusión al 31.10.2004. Los activos por CHF 952'783'405.77 y los pasivos (capital externo) por CHF 39'265'751.12 son transferidos a la compañía adquirente. Dado que la compañía adquirente posee todas las acciones de la compañía transferente, no se produce ni aumento en el capital social, ni emisión alguna de acciones.-----

Fusión: la compañía adquiere los activos y pasivos de ABB International Services AG, con domicilio social en Zúrich (CH-020.3.003.138-4), de conformidad con el contrato de fusión de fecha 28.11.2007 y el reporte financiero de fusión al 01.11.2007. Los activos por CHF 3,548,136.46 y los pasivos (capital de obligaciones) por CHF 2,084,658.90 son transferidos a la compañía adquirente. Dado que la compañía adquirente ahora es titular de todas las acciones de la compañía cuyos activos y pasivos se adquieren, no se produce ni aumento en el capital social, ni atribución alguna de acciones.-----

Fusión: Adquisición de los activos y pasivos de ABB Finance Support AG de Zúrich (CHE-207.531.570), de conformidad con el acuerdo de fusión del 27 de mayo de 2015 y los estados financieros al 31 de diciembre de 2014. Activos en la suma de CHF 66,600.00 y pasivos (capital externo) en la suma de CHF 11,085.00 son transferidos a la compañía adquirente. Dado que la compañía adquirente posee todas las acciones de la compañía transferente, no se produce aumento en el capital social, ni atribución de acciones.-----

Fusión: Adquisición de los activos y pasivos de ABB International Resources AG, de Zúrich (CHE-282.208.849), de conformidad con el acuerdo de fusión del 9 de junio de 2015 y los estados financieros al 31 de diciembre de 2014. Activos en la suma de CHF 246,034.71 y pasivos (capital externo) en la suma de CHF 432,688.52, por ejemplo el exceso de pasivos respecto de los activos en la suma de CHF 186,653.81 son transferidos a la compañía

adquirente. De acuerdo con la certificación emitida por la firma auditora federalmente supervisada, la compañía adquirente posee un patrimonio neto de libre disposición en la suma de la pérdida de capital y el exceso de pasivos con respecto a los activos. Dado que la compañía adquirente posee todas las acciones de la compañía transferente, no se produce aumento en el capital social, ni atribución de acciones.

El Registro Mercantil del cantón Zúrich contiene información en referencia a la compañía anteriormente mencionada relativa a la facultad de representación, además de otros particulares. Lo siguiente consta registrado en referencia a la facultad de representación, entre otros asuntos:

Miembro del Directorio con firma conjunta (mínimo dos):

Elzvik, Eric, de Ginebra, en Küsnacht ZH, Presidente del Directorio-----
de Saint Victor, Diane, ciudadana francesa, en Zug, Vicepresidenta del Directorio-----
Fürer, Thomas, de Baar y Waldkirch, en Cham-----
Hall, Alex, ciudadano británico, en Baar-----

Apoderados con firma conjunta (mínimo dos):

Abrahamson-Haka, Alanna, ciudadana canadiense, en Wollerau-----
Anliker, Alexander, de Gondiswil, en Würenlos-----
Arnold, Urs, de Richenthal, en Unterägeri-----
Bagran, Ilhan, Cansu, ciudadano turco, en Zúrich-----
Bourqui, Elisabeth, de Murist, en Zúrich-----
Brown, Richard Allen, ciudadano estadounidense, en Zúrich-----
Calo-Niiranen, Nicole ciudadana francesa, en Oberengstringen-----
Cooke, Michael, ciudadano ingles en Zurich-----
de Grijp, Martin, ciudadano holandés, en Dietikon-----
Dersy, Véronique Corinne Annie, ciudadana francesa, en Zúrich-----
Deslarzes, Jean-Christophe, de Bagnes, en Kilchberg ZH-----
Dürr, Hans-Peter, ciudadano alemán, en Rüschlikon-----
Eble, Klaus, ciudadano alemán, en Kilchberg ZH-----
Ecknauer, Denis, de Herznach en Wollerau -----
Hediger, Christian, de Ruppenswil y Zúrich, en Stallikon-----
Helmig, Daniel, ciudadano alemán, en Horgen-----
Hoof, Ulf, ciudadano sueco, en Zug-----
Hotz, Jörg, de Zúrich, en Zúrich-----
Jacob Swedjemark, Bobby, ciudadano hindú, en Meilen-----
Jamin, Claudia, ciudadana alemana, en Zollikon-----
Jonsson, Ulla, ciudadana sueca, en Wollerau-----
Law, Andrew, ciudadano sudafricano, en Zurich-----
Nilsson, Hans-Anders, ciudadano sueco, en Adliswil-----
Ortiz, Sandra, ciudadana alemana, en Rafz-----
Reimer, Günter, ciudadano alemán, en Rafz-----
Rubinic, Natascia, ciudadana italiana, en Kilchberg ZH-----
Schmidt, Thomas, ciudadano alemán, en Zúrich-----
Sieder, Christoph, ciudadano austriaco en Kilchberg ZH-----

Singh, Gurjit, ciudadano hindú, en Baden-----

Speekenbrink, Dominique, ciudadana holandesa, en Zúrich-----
Spiesshofer, Ulrich, ciudadano alemán, en Zollikon-----
Steijn, Marinus Anthonie Hubertus, ciudadano holandés, en Horgen-----
Vink, Marc, ciudadano holandés, en Zúrich-----
Ziegler, Armin, ciudadano alemán, en Biberstein-----
Ziegler, Nicolas, ciudadano alemán, en Küsnacht ZH-----
Zimmerli, Michael, de Oftringen, en Obersiggenthal-----

Auditores:

Ernst & Young AG (CHE-491.907.686), en Zúrich-----

Además se certifica que la compañía anteriormente mencionada está organizada de conformidad con la legislación de Suiza.

La Oficina del Registro Mercantil del cantón Zúrich no puede ofrecer garantía en cuanto a la exactitud de la traducción del texto original en alemán de esta inscripción en el Registro Mercantil.

Zúrich, Suiza, 11 de enero de 2017

Compañía número: CHE-106.239.600 (anteriormente: CH-020.3.900.058-8)

Suscrito: DI

Tasa: CHF 120.--

[Sello circular]

[Firma ilegible]

[Apostilla con texto en castellano]

[Sello circular]

RAZÓN DE TRADUCCIÓN

Yo, Hugo Rubén Hidalgo León, portador de la cédula de ciudadanía número 1721232674, número de teléfono convencional 2370331, domiciliado en la calle Francisco de Orellana Oe1-30 y Carvajal de la ciudad de Quito y correo electrónico ruben_hl@hotmail.com, conocedor del idioma inglés y conforme lo faculta el artículo 24 de la Ley de Modernización del Estado, Privatizaciones y Prestación de Servicios Públicos por parte de la Iniciativa Privada publicada en el Registro Oficial No. 349 de 31 de diciembre de 1993, certifico que he traducido al idioma castellano el documento que contiene el Certificado de Existencia Legal de la compañía suiza **ABB Asea Brown Boveri Ltd.**



Hugo Rubén Hidalgo León
C.C.: 172123267-4



Factura: 003-002-000068141



20171701004D00447

DILIGENCIA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS N° 20171701004D00447

Ante mí, NOTARIO(A) ROMULO JOSELITO PALLO QUISILEMA de la NOTARÍA CUARTA , comparece(n) HUGO RUBÉN HIDALGO LEÓN portador(a) de CÉDULA 1721232674 de nacionalidad ECUATORIANA, mayor(es) de edad, estado civil SOLTERO(A), domiciliado(a) en QUITO, POR SUS PROPIOS DERECHOS en calidad de TRADUCTOR(A); quien(es) declara(n) que la(s) firma(s) constante(s) en el documento que antecede , es(son) suya(s), la(s) misma(s) que usa(n) en todos sus actos públicos y privados, siendo en consecuencia auténtica(s), EL TRADUCTOR DECLARA QUE SU DOMICILIO SE ENCUENTRA UBICADO EN LA CALLE FRANCISCO ORELLANA OE1-30 Y CARVAJAL, DE ESTA CIUDAD DE QUITO, TELEFONO 02-2370331, CORREO ELECTRONICO: RUBEN_HL@HOTMAIL.COM para constancia firma(n) conmigo en unidad de acto, de todo lo cual doy fe. La presente diligencia se realiza en ejercicio de la atribución que me confiere el numeral noveno del artículo dieciocho de la Ley Notarial -. El presente reconocimiento no se refiere al contenido del documento que antecede, sobre cuyo texto esta Notaria, no asume responsabilidad alguna. – Se archiva un original. QUITO, a 20 DE ENERO DEL 2017, (13:53).

HUGO RUBÉN HIDALGO LEÓN
CÉDULA: 1721232674

NOTARIO(A) ROMULO JOSELITO PALLO QUISILEMA
NOTARÍA CUARTA DEL CANTÓN QUITO





REPÚBLICA DEL ECUADOR
DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL
IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN

CÉDULA DE CIUDADANÍA
No. **172123267-4**

APELLIDOS Y NOMBRES
HIDALGO LEON HUGO RUBEN

LUGAR DE NACIMIENTO
PICHINCHA QUITO BENALCAZAR

FECHA DE NACIMIENTO 1990-04-15
NACIONALIDAD ECUATORIANA
SEXO M
ESTADO CIVIL SOLTERO

IGM 16 05 500 14

INSTRUCCIÓN
SUPERIOR

PROFESIÓN / OCUPACIÓN
ABOGADO

E4333V4222

APELLIDOS Y NOMBRES DEL PADRE
HIDALGO LOZA VICTOR HUGO

APELLIDOS Y NOMBRES DE LA MADRE
LEON LARCO AIDA GLORIA

LUGAR Y FECHA DE EXPEDICIÓN
QUITO
2016-07-13

FECHA DE EXPIRACIÓN
2026-07-13

00112312

DIRECTOR GENERAL

FIRMA DEL CEDULADO

REPÚBLICA DEL ECUADOR
CONSEJO NACIONAL ELECTORAL **CNE**

CERTIFICADO DE VOTACIÓN
ELECCIONES SECCIONALES 23-FEB-2014

027
027 - 0202 **1721232674**

NUMERO DE CERTIFICADO **CÉDULA**
HIDALGO LEON HUGO RUBEN

PICHINCHA
PROVINCIA
QUITO
CANTÓN

CIRCUNSCRIPCIÓN
TUMBACO
PARRROQUIA

0
1
ZONA

1. PRESIDENTE DE LA JUNTA

--- **ZON:** PROTOCOLIZO en el registro de escrituras públicas de la Notaría Cuarta del Cantón Quito, a mi cargo, la documentación que antecede (en 11 fojas útiles, incluida la petición), y que contiene: Fiel Copia del Certificado de Existencia Legal de la compañía suiza ABB ASEA BROWN BOVERI LTD y su apostilla; así como su traducción al idioma castellano, 23 de enero de 2017.


DR. ROMULO JOSELITO PALLO QUISILEMA
NOTARIO CUARTO DEL CANTÓN QUITO

HASTA AQUÍ LOS DOCUMENTOS HABILITANTES.

Se Protocolizo ante mí Doctor RÓMULO JOSELITO PALLO QUISILEMA, Notario Público Cuarto del cantón Quito, en la fecha que consta en el presente Instrumento Público de **PROTOCOLIZACIÓN: SOLICITADA POR: EL ABOGADO HIDALGO LEON HUGO RUBEN**, en fe de ello confiero ésta **PRIMERA COPIA CERTIFICADA**, debidamente sellada y firmada en Quito, a 23 de ENERO del año 2017.


DOCTOR ROMULO JOSELITO PALLO QUISILEMA
NOTARIO CUARTO DEL CANTÓN QUITO



El Nota...

